

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 140 (2014)  
**Heft:** 14: Das Modell

**Artikel:** Künstliche Sonne  
**Autor:** Cajacob, Nathalie  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-390696>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## LICHTPLANUNG

# Künstliche Sonne

Nahezu jedes CAD-System kann im digitalen Modell den Stand der Sonne simulieren. Weshalb investiert ein Unternehmen dennoch Geld in ein Gerät, mit dem es Tageslicht am physischen Modell untersucht?

Text: Nathalie Cajacob



Das Modell unter dem Tageslichtdom. Der Aufbaustrahler simuliert den direkten Sonneneinfall.

**D**ie Halbkugel mit einem Durchmesser von 3.5 m hängt mitten im Grossraumbüro an der Decke. Es ist das Herzstück der Simulationsanlage des Zürcher Lichtplanungsbüros Reflexion: der Tageslichtdom. Er schafft das nötige Licht, um Tageslichtverhältnisse und Lichtwerte am physischen Modell unter realistischen Bedingungen ausmessen und bewerten zu können – als Ergänzung zur digitalen Simulation mit Softwares wie Relux oder Dialux. Ausser Reflexion betreibt in der Schweiz einzig die EPFL einen Tageslichtdom.<sup>1</sup>

Die Kuppel des Doms besteht aus MDF-Elementen. Die weiss lackierte Innenseite sorgt für eine gleichmässige Lichtverteilung. Konzipiert und gebaut hat Reflexion den Tageslichtdom selbst. Die Kosten liegen im unteren sechsstelligen Bereich. Das Tageslicht simulieren 33 Leuchten mit je einer Circline-Lampe im Innern des Doms, die insgesamt bis 13000 lx<sup>2</sup> erzeugen können. Um natürliche Verhältnisse zu erreichen, nimmt die Lichtmenge gegen den Zenit zu. Für die Untersuchung

der direkten Sonneneinstrahlung und des Schattenwurfs dient eine künstliche Sonne in Form eines Aufbaustrahlers. Ausgerichtet auf die geografische Lage und unter Berücksichtigung von Sonnenstand am Stichdatum lassen sich unter dem Dom die Lichtverhältnisse jeder Jahreszeit ermitteln. «Der Vorteil ist, dass man in der Planung bereits zu einem frühen Zeitpunkt einen echten Eindruck der Tageslichtverhältnisse im Raum hat», erklärt Thomas Mika, Gründer von Reflexion, «den Raum erleben und ihn zu verstehen ist das, was viele Architekten suchen.» (Vgl. «Suggestive Unschärfe», S. 24)

Bei Simulationen steht das physische Modell auf einem Tisch. Die Kuppel wird mithilfe einer Kurbel heruntergelassen, bis sie es vollständig verdeckt. Das Modell<sup>2</sup> bleibt von allen Seiten zugänglich. Mit dem Endoskop können die Lichtplaner die Lichtverhältnisse in jedem Raum anschauen und fotografisch festhalten. Als Grundlage für die Kunstlichtplanung können sie diverse Werte mithilfe der Leuchtdichtheitkamera und des Luxmeters ermitteln. Auch können sie die Wirkung verschiedener Beleuchtungsstärken auf unterschiedlich

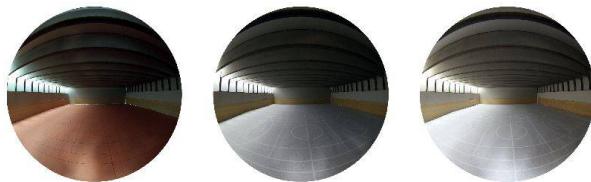
## Kunstlicht am Modell

Die Lichtplaner von Reflexion nutzen physische Modelle auch für verschiedene Versuche mit Kunstlicht:

- Für «Greencity» in Zürich wurden Lichtpunktabstand und -höhe eines Parkplatzes am Modell erprobt.
- Für das **Foyer des neuen Löwenbräu-Areals** (Gigon/Guyer und Atelier ww) wurde für eine Proportions-/Unterteilungsstudie die Ausrichtung der Leuchten im Modell getestet.
- **Architekturbiennale 2012:** Der Architekt Peter Märkli präsentierte Plastiken von Hans Josephson und Alberto Giacometti. Für das integrale Raumkonzept wurden zwei Lichtkonzepte untersucht.
- Bei der **Beleuchtung des Ozeaniums** für den Basler Zoo (Boltshauser Architekten) war die Herausforderung, die Helligkeit im Besucherbereich so zu verteilen, dass keine Spiegelungen im Glas entstehen. Mithilfe des Modells wurde an der Position der Leuchten und der Lichtstärke experimentiert. Bereits im ersten Entwurf konnte festgestellt werden, dass die Leuchten in der Tiefe des Raums positioniert werden müssen und dass die Leuchtdichte nicht mehr als  $7 \text{ cd/m}^2$  betragen darf. Digital wäre diese Messung nicht möglich gewesen. Zudem zeigte sich, dass die Leuchten in der Decke untergebracht sein müssen und idealerweise eine trompetenartige Form aufweisen, die die Lampe versteckt.

reflektierenden Oberflächen untersuchen, wie etwa die Leuchtdichte<sup>4</sup> und den Tageslichtquotienten<sup>5</sup>. Entscheidend ist jedoch der sinnliche Eindruck des Raums: Der Tageslichtdom wird hauptsächlich dann eingesetzt, wenn es um ästhetische und atmosphärische Fragen geht und man herausfinden will, wie der Raum bei Tageslicht wirkt. «Uns interessiert vor allem die Komposition von hellen und dunklen Flächen im Raum», so Thomas Mika. Heutzutage achtet man in der Lichtplanung in erster Linie darauf, dass die Lichtverteilung stimmt, und nicht, dass die Luxwerte eingehalten werden. «Zudem lässt sich das adaptive Licht präziser planen, wenn man gute Kenntnisse über die Tageslichtwerte im Raum hat.» Tageslichtsimulationen am Modell seien aussagekräftiger, die Berechnung von rein physikalischen Größen gehe am Computer jedoch schneller.

Die Lichtplaner nutzen den Lichtdom auch, wenn die Aufgabe zu komplex ist und die Software an ihre Grenzen stößt. Bei einem Neubau auf dem Novar-



Endoskopaufnahmen aus dem Modell: unterschiedliche Helligkeitsverteilung durch verschiedene Oberflächen.

tis Campus (RMA Architects, Mumbai) mit einer dichten, von der Decke hängenden Bepflanzung in der Mitte des Gebäudes ging es darum, wie viel Tageslicht über die Dachstruktur ins Innere gelangt. Diese Frage konnte der zuständige Lichtplaner mit der digitalen Simulation nicht beantworten – die Berechnung war zu komplex. Anhand des Modells konnte Reflexion mit dem Tageslichtdom die Anzahl Sonnenstunden und die zusätzliche künstliche Besonnung ermitteln.

Im Idealfall kommt der Tageslichtdom bereits in der Projektphase zum Einsatz, wie das Beispiel der neuen Turnhalle auf dem Campus-Neubau der Fachhochschule Nordwestschweiz FHNW in Muttenz (pool Architekten, Zürich) zeigt. Am Modell ermittelten die Lichtplaner das einfallende Tageslicht unter Verwendung verschiedener Materialien. Die Versuche zeigten, dass der Tageslichtertrag durch bauliche Massnahmen wie einen helleren Boden und helle Betonrippen um 80% gesteigert werden kann. •

*Nathalie Cajacob, Redaktorin*

### Anmerkungen

- 1 Solar Energy and Building Physics Laboratory.
- 2 Die Beleuchtungsstärke kann gedimmt werden. Zum Vergleich: Tageslichtwerte in Mitteleuropa entsprechen 8000–12 000 lx.
- 3 Geeignet sind Modelle im Massstab 1:20 bis 1:200 mit einer maximalen Größe von  $100 \times 100 \times 100 \text{ cm}$ .
- 4 Vom menschlichen Auge wahrgenommene Helligkeit einer Fläche.
- 5 Verhältnis der Beleuchtungsstärke im Raum zu derjenigen draussen bei bedecktem Himmel.



Der Tageslichtdom in der Räumlichkeiten von Reflexion.



Der Lichteinfall ist unter dem Lichtdom gut sichtbar.